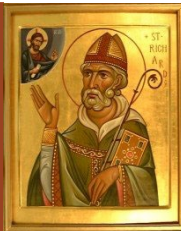




Saints Bruno and Richard Parish



PARISH and SCHOOLS STAFF

Rev. Andrew Bartos, Pastor
 Rev. Andrzej Juszczec, Associate Pastor
 Larry Chyba, Deacon
 Sal Villa, Deacon
 Ed Sajdak, Deacon
 Marea Jensen, School Principal
 Luke O'Toole, Operations Director
 Bridget Ryan, Music Director
 Berta Cruz, Parish Secretary

MASS SCHEDULE:

SATURDAY - Vigil Mass

St. Bruno: 4:30PM (English)

SUNDAY

St. Richard: 7:30AM (Polish),
9:00AM (English), 10:30AM (Spanish)

St. Bruno: 10:30AM (Polish),
12:30PM & 7:00PM (Spanish)

WEEKDAYS

St. Richard: 8:00am Mon., Wed., Fri. (English)

St. Bruno: 8:00am Tues. (English),
Thurs. (Spanish), Sat. (Polish)

EUCCHARISTIC ADORATION

Thursday 3:00PM - 6:00PM at St. Bruno

Friday 5:00PM - 6:00PM at St. Richard

CONFESSIONS

St. Richard: Friday 5:00pm - 5:30pm

St. Bruno: Saturday 4:00pm - 4:30pm

WEBSITES

www.StRichardParish.org

www.stbrunochicago.org

www.facebook.com/strichard.net

www.facebook.com/StBrunoChurchChicago

STS. BRUNO & RICHARD PARISH OFFICE

5030 S. Kostner Ave.

Chicago, IL 60632

773-585-1221/773-585-4959 - Fax

Emails: saintrichardchurch@hotmail.com

stbruno@comcast.net

Office Hours:

Monday thru Friday 9am-5pm

Closed Saturday and Sunday

ST. RICHARD CAMPUS

5025 S. Kenneth Ave.

Chicago, IL 60632

773-582-8083/773-582-8330 - Fax

ST. BRUNO CAMPUS

4839 S. Harding Ave.

Chicago, IL 60632

773-847-0697/773-847-1620 - Fax

Nineteenth Sunday in Ordinary Time



*Be like servants who
await their master's return
from a wedding.*

Luke 12:35

August 7, 2022

Copyright © J.S. Paluch Co, Inc. - Photos: © Gino Santa Maria/Fotolia
Excerpts from the Lectionary for Mass © 2001, 1998, 1997, 1986, 1970, CCD.

"For where your treasure is, there also will your heart be." Luke 12:34

Jesus encourages us to build up our treasure in heaven.

The world encourages us to build up our treasure in real estate, investments, and material goods. How much time are you investing in building up a worldly treasure? How much time are you investing in building up a heavenly treasure? To invest more in the things of heaven, you must let go of some of the things of this world.

Mass Intentions

St. Richard ChurchSt. Bruno Church

SUNDAY, AUGUST 7 **NINETEENTH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

7:30AM † Waclaw i Cecylia Borys
 † Józef Cieśla
 † Stanisław i Rozalia Liszka
 † Józef Czarniak
 † Stanisław i Krystyna Latocha
 O zdrowie i wyjście z nałogu dla Krzysztofa

9:00AM † Joe Turrisse - *Audrey*
 † Dan Kardas (1st ann. of death)
 † Rafaela Bernal & Frank P. Bernal
 † Leonardo Morales
 † Connie Chapa
 † Anita Bernal

10:30AM

MONDAY, AUGUST 8 (English) **ST. DOMINIC**
 8:00AM † Julia Cazares

WEDNESDAY, AUGUST 10 (English) **ST. LAWRENCE**
 8:00AM

FRIDAY, AUGUST 12 **WEEKDAY**
 8:00AM (English)
 † Clara Cachro (Birthday) - *Andy*
 6:00PM (Polish)

SUNDAY, AUGUST 14 **TWENTIETH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

7:30AM † Waclaw i Cecylia Borys
 † Józef Cieśla
 † Stanisław i Rozalia Liszka
 † Józef Czarniak

9:00AM † Francisco Ortega
 † Gerald Smith - *Betty Headtke*
 † Pablo Guzman
 † Adela Grzegorzak (1st ann. of death) - *Kogut Family*

10:30AM

SATURDAY, AUGUST 6 **NINETEENTH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

4:30PM † Stefan & Maria Domalewski

SUNDAY, AUGUST 7 **NINETEENTH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

10:30AM † Janina i Wojciech Polak
 † Jerzy i Tadeusz Polak
 † Karol Kulawiak
 † Jadwiga Gibuła - *Emilia Stachnik*

12:30PM † Eleazar Vazquez
 7:00PM

TUESDAY, AUGUST 9 (English) **WEEKDAY**
 8:00AM

THURSDAY, AUGUST 11 (Spanish) **ST. CLARE**
 8:00AM

SATURDAY, AUGUST 13 (Polish) **WEEKDAY**
 8:00AM

4:30PM † Socorro Arellano (12th ann. of death)
 † Lottie Lewandowski
 † Pablo Guzman
 Health and God's blessings for Margarita Acevedo (Birthday)

SUNDAY, AUGUST 14 **TWENTIETH SUNDAY
IN ORDINARY TIME**

10:30AM † Józef Jakubczak (14-a rocznica śmierci) - *od żony i dzieci*
 O wieczna radość nieba dla Emili Koczwaro - *mąż z dziećmi*
 O wieczna radość nieba dla Zofi i Stanisława Koczwaro - *dzieci*

12:30PM † Eleazar Vazquez
 7:00PM

Solemnity of the Assumption of the Blessed Virgin Mary



Monday, August 15th

8:00am - English Mass - St. Richard Church
 10:00am - Polish Mass - St. Bruno Church
 6:00pm - Spanish Mass - St. Bruno Church
 6:00pm - Polish Mass - St. Richard Church

**Not a Holy Day of Obligation*



Parish Finance Council
 Sharon Skala – Chair,
 Andrew Esposito – Vice-Chair,
 Antonia Garcia – Secretary,
 Tom Baliga, Adolfo Garcia,
 Janusz Rajski, Dorothy Wroble.

Mission Cooperative Sunday (August 13/14)

The Society of African Missions, a.k.a. SMA Fathers, is a missionary congregation founded in 1856 in France by Bishop Melchior de Marion Brésillac. It has over 900 priests from all over the world, among which a good number coming from the United States. Its main mission is to work with the people of Africa & the people of African origin. The congregation went initially along the coast of west Africa and Egypt. Now the SMA missionaries are in 17 countries throughout the continent of Africa. Missionaries from the Americas, Europe, Africa, & Asia respond to the Call of Jesus "Go, therefore, and make disciples of all Nations."

The SMA missionaries today are still engaged in primary evangelization, i.e., they go to places where the Word of God has not reached yet, as in some areas in Africa where there are no roads & basic needs like water, food, & education are lacking. Jesus not only proclaimed the Good News of God's Kingdom, He also fed the hungry. Aside from bringing people the Good News, the missionaries in these areas provide basic amenities like water, education, & health as well, especially to war-torn countries.

www.smafathers.org

A few words from the Pastor

Hard to believe that we are once again in August. Just a reminder that by now everyone should already be enrolled in Religious Education classes or Sts. Bruno & Richard School. Waiting will only make your life more stressful and there is a chance we won't have room for your children.

I am happy to announce that a new Parish Finance Council has been finally formed. This council will advise me on all financial matters and assist in the administration of the material resources of our parish by examining and approving major expenses. The names of our new Finance Council members are listed elsewhere in this bulletin.

Another Parish Council, this time Pastoral, will meet this Tuesday. Its members are my official "advisers" in the decisions I must make concerning the life of our parish. If you have questions or concerns you would like brought up, please speak to one of the Council members. The members are: John Poineau – Chair, Andrew Cachro – Vice-Chair, Kathy Kerwin – Secretary, deacon Larry Chyba, deacon Ed Sajdak, Susana Alvarez, Paloma Camarena, Karen Duddlestone, Maribel Islas, Leticia Martinez, Eusebio Ramos, Esperanza Reyes, Lourdes Sanchez, George Speck and Elizabeth Ziarno.

And finally, a representative of the Society of African Missions (Fr. Michael Adebote) will be with us next weekend, August 13 and 14. Once a year during the months of June thru September, every parish in the Archdiocese is asked to welcome a representative from a Religious Order or Organization, that is currently engaged in some form of missionary out-reach. The Mission Co-operative Appeal is our way of reaching out to our brothers and sisters who are in need throughout the world. As always, I ask you simply to be as generous as your means will allow.

God bless you!
Father Andrew

Słowo ks. Proboszcza

Chociaż są jeszcze wakacje to czas już pomyśleć o nowym roku szkolnym i katechetycznym. Rodziców, którzy wahają się jeszcze nad wyborem szkoły czy zapisaniem swych dzieci na lekcje religii, zachęcam, by zapoznali się z programem, jaki oferuje nasza Parafia.

Miło mi poinformować Was, że mamy już wspólną dla obu naszych kościołów Parafialną Radę Finansową. Rada ta, jak sama nazwa mówi, będzie mi doradzać w sprawach finansowych dotyczących naszej parafii, na przykład opiniując pewne projekty czy też zatwierdzając poważniejsze wydatki. Nazwiska członków Rady znajdziecie w innym miejscu tego biuletynu.

Natomiast członkom Rady Duszpasterskiej, przypominam o naszym kolejnym spotkaniu, jakie odbędzie się w ten wtorek. Tak jak Rada Finansowa doradza w sprawach finansowych i materialnych, tak Rada Duszpasterska doradza mi w sprawach duszpasterskich. Jeśli macie jakieś pytania lub sprawy, które chcielibyście, aby zostały poruszone na tym spotkaniu, przekażcie je przez Waszych przedstawicieli w Radzie Duszpasterskiej. Ich nazwiska znajdziecie powyżej, w wersji angielskiej mojego „Słowa” do parafian.

I już na koniec, chciałbym zapowiedzieć, że przyszłą niedzielę będziemy przeżywać w naszej parafii jako Niedzielę Misyjną. Tradycją już jest, że poszczególne parafie naszej Archidiecezji, włączając się w Apel Misyjny Kościoła, modlitwą i ofiarą wspierają to dzieło. Z tej okazji, gościć będziemy wśród nas ks. Michaela Adebote, który opowie nam o pracy na rzecz misji prowadzonej przez Towarzystwo Misji Afrykańskich.

Szczęść Boże!
ks. Andrzej

Unas palabras del Párroco

Es increíble creer que ya estamos en el mes de agosto. Les recuerdo que sus hijos ya deban estar registrados sea al catecismo o la escuela católica Sts. Bruno y Ricardo. Esperar al último momento solo les traerá estrés y no se garantiza el cupo.

Con gusto les anuncio que formalmente se formó un nuevo Consejo Financiero de la Parroquia. Este consejo me aconsejará en los asuntos financieros y asistirá en la administración de los recursos materiales de nuestra parroquia examinando y aprobando gastos mayores. Pueden encontrar los nombres de los miembros en este boletín.

Ya que estamos en el tema de consejos, el Consejo Pastoral de la Parroquia tendrá una junta este martes. Los miembros de este consejo son mis “asesores” en las decisiones de la vida de nuestra parroquia. En caso de una pregunta o inquietud, por favor de dejarle saber a uno de los miembros: John Poineau – Presidente, Andrew Cachro – Vice-Presidente, Kathy Kerwin – Secretaria, diacono Larry Chyba, diacono Ed Sajdak, Susana Alvarez, Paloma Camarena, Karen Duddlestone, Maribel Islas, Leticia Martinez, Eusebio Ramos, Esperanza Reyes, Lourdes Sanchez, George Speck y Elizabeth Ziarno.

Para concluir, les dejo saber que el próximo fin de semana 13 y 14 de agosto un representante de la Sociedad Misiones Africanas (P. Michael Adebote) nos estará acompañando. Una vez al año durante los meses de junio a septiembre, la arquidiócesis le pide a cada parroquia que reciba a un representante de una Orden u Organización Religiosa, que coherentemente este participando como misionero en un proyecto.

La Campaña Cooperativa Misionera es nuestra forma de ofrecer apoyo a nuestros hermanos y hermanas que están en necesidad en todo el mundo. Como siempre, les pido que ayuden con lo que puedan. Gracias por su generosidad.

¡Que Dios los bendiga!
P. Andrew

The Stained Glass Windows of St. Richard Church - #3

This week we focus on window number three of the five west Windows of Praise, each of which were inspired by Psalm 148 "All Creation Summoned To Praise". The imagery of this window comes from Verse 9 – *"You mountains and all hills, fruit trees and all cedars"*.



Upper and Main Panels

"Then God said, "Let the water under the sky be gathered into a single basin, so that the dry land may appear... Let the earth bring forth vegetation: every kind of plant that bears seed and every kind of fruit tree that bears fruit with its seed in it." Gn 1: 5-13.

The creation process continues in this window with images of clouds, lightening, rain, and flowing water – depicted by the swirling colors of shades of whites, blues and purple glass segments.

The formation of Earth, our home planet, is depicted by a large round sphere that dominates both the upper and lower panels of this window.

Within the sphere the beginnings of the separation of the continents are further exemplified by the swirling bands of blue glass for water and shades of browns for the land masses; while the beginnings of vegetation and flowers are depicted with various shades of greens, yellows and other bright colors.

The bottom of the Main Panel continues to show the darkness of the still evolving universe.

As we draw closer to the Dedication Mass date of Sunday September 11, 2022 we are very happy to report that we have received donations totaling \$1,000 for two of the remaining 12 Commemorative nameplates. This means that for parishioners, family, and/or friends contemplating a memorial for a loved one, it would be wise to not delay in making a commitment as now there are only 10 plates left at \$500 each. Please contact our parish office at 773-585-1221 and ask for a Committee member to contact you.

We do have one disappointing bit of news to report to our parish family and friends, and that is due to production problems and an unexpected staff loss at the manufacturer, installation of the permanent memorial wall plaque will be delayed until mid-to-late October. However, our Pastor Fr. Bartos and the Committee felt that the celebratory Mass and blessing are more important and will proceed as planned. And the good news is we are working on a temporary memorial wall that will acknowledge all donors who donated \$500 or more.

The Stained Glass Committee: Tom Baliga, Karen Duddleston, Matt Schergen

Save the Date!

**Mass of Thanksgiving and Blessing of our Stained Glass Windows at St. Richard Church
Sunday, September 11, 2022 at 2:00pm.**



PRAYER REQUEST FOR THE SICK

Prośba o modlitwę za chorych

Orar por los enfermos

God of love, ever caring, ever strong, stand by us in our time of need. Watch over (name) who is sick and grant him/her your healing and peace. Amen.

Joseph Adamek	Stella Jeziorny
Jaime Avila	Virginia Juarez
Cindy Beltran	Helen Kacprowski
Shanen Beltran	Diane Kotula
Joan Cada	Edith Kubas
Mickey Chavez	Shirl Kucik
Angelita Cervantes	Anita LaFrancis
Hannah Carrol	Rose Mrozek
Mike Connolly	Dorothy Pach
Katie Frederick	Cathy Pilny
Josephine Gapultos	Mario Reyes
Ronald Getches	Laverne Rinella
Fran Gorz	Jerry Suski
Maria Guzman	
Jerry Jarosik	

Please contact the Parish Office to add or delete a name from this list. Also, contact us if you would like a priest/deacon or minister of care to visit you in the hospital or at your home.

TABERNACLE CANDLES

*In Loving Memory of Mark Minonne
(Minonne Family)*

*In Loving Memory of Joseph Turrise
(Wife)*

*Love and Miss You Frank
(Diana)*

In Loving Memory of Dan Kardas



SUPPORT AND PRAY FOR OUR MILITARY MEN AND WOMEN SERVING IN OUR ARMED FORCES

PV 2 Therese Guglielmo, Army
 Lt. Col. Eric Henzler, USMC
 Brian Espino, USMC
 Alex Chobot, USN
 E3 Airman Kelly Centrangalo, Air Force
 Sgt. Christopher C. Garza, Army
 Capt. Lukasz Bokun, ANG



OUR WEEKLY SUNDAY COLLECTION

JULY 30/31, 2022

Sunday Collection

Mail-in/ Drop-off (St. Bruno):	\$ 350.00
Mail-in/ Drop-off (St. Richard):	862.00
4:30 PM (English):	538.00
7:30 AM (Polish):	783.00
9:00 AM (English):	992.00
10: 30 AM (Spanish):	865.00
10:30 AM (Polish):	1,174.00
12:30 PM (Spanish):	682.00
7:00 PM (Spanish):	388.00
Total:	\$6,634.00

Religious Education

St. Bruno: \$1,002.41

St. Richard: \$706.00

Electronic Contribution through Parish Website

St. Bruno: 0

St. Richard: \$168.50

Total Contribution this week: \$8,510.91

Thank you for your continued generosity!

Dziękujemy za waszą nieustanną hojność!

¡Gracias por su generosidad continúa!

Second Collections for the month of August

Date	2nd Collection
Aug 6 th /7 th	Building Fund
Aug 13 th /14 th	Mission Co-Op
Aug 20 th /21 st	Support Our School
Aug 27 th /28 th	Catholic League

2022 Annual Catholic Report

Contributors (Ofiarodawcy / Donantes) – 104
Goal amount (Kwota docelowa / Cantidad objetiva) – \$30,980
Amount Pledged (Suma zadeklarowana / Cantidad Prometida) – \$33,228
Amount Paid (Suma zapłacona / Cantidad pagada) – \$31,994



Where: St. Bruno Campus Gym
4839 S. Harding Ave.

When: Every Friday Night
Doors open at 4:30pm
Games begin at 6:45pm

Week at a Glance

Monday, August 8th

7:00pm - Seminario de Vida en el Espiritu (SBC)

Tuesday, August 9th

Parish Office Closed

12:00pm - Golden Agers (SRH)

7:00pm - Pastoral Council mtg. (SBC)

Wednesday, August 10th

Parish Office Closed

7:00pm - Circulo de Oracion (SBC)

Thursday, August 11th

Parish Office Closed

3:00-6:00pm - Adoration (SBC)

Friday, August 12th

5:00pm - Adoration & Confession (SRC)

6:45pm - Bingo (SBCG)

St. Richard Church (SRC) St. Richard Hall (SRH)

St. Richard Campus (SRC)

St. Bruno Church (SBC) St. Bruno Campus (SBC)

St. Bruno Campus Gym (SBCG)

Parish Office (PO)

Important Announcement

This week the Parish Office will **ONLY** be open on Monday, August 8th & Friday, August 12th from 12:00 Noon to 4:00pm. In case of an emergency, please leave a voicemail.



Pastoral Council - Rada Duszpasterska - Consejo Pastoral

Parish Pastoral Council Meeting

The next Parish Council Meeting will be held on Tuesday, August 9th, at 7:00 p.m. in the St. Bruno Campus.



Spotkanie Duszpasterskiej Rady Parafialnej

Kolejne spotkanie Parafialnej Rady Duszpasterskiej odbędzie nie we wtorek, 9 sierpień, o godz 7:00 p.m. w St. Bruno Campus.

Junta del Consejo Pastoral de la Parroquia

La siguiente junta del Consejo Pastoral de la Parroquia será el martes 9 de agosto a las 7:00 p.m. en el campus de San Bruno.



YOUR DEACON DAYDREAMS



Last week, we all watched or were part of the stampede to the lottery window to purchase a billion dollar dream knowing the odds were totally against us but we did it anyway. Which reminds me of a true story about a reporter years ago, who interviewed one of the richest men in the world. He asked him, "How much money would you need to be happy?" John D. Rockefeller responded, "Just a little bit more."

How much do you need to be happy? What really matters is not how much wealth we have, but what we do with it. Fr. Andrew last week said, money can buy food, but it cannot give you an appetite. Money can buy medicine, but it cannot give you health etc. Ask yourself this, do you invest in others or in works of charity, or do you hoard it or only invest it in things that are otherwise known as earthly pleasures? Sure, don't get me wrong, we all need money to survive. That's a given, we need a roof over our head, food on the table, money to pay our utility bills & much more. However, money has ruined more people that it has helped too. Big lottery winners within three years are broke because they got caught up in the notion that the money was the "be all & end all."

The gospel from Luke this weekend, calls us to be faithful stewards, but be watchful, because we do not know when the Lord will be coming. The Lord said, "Sell you belongings, give alms. Provide moneybags for yourself that do not wear out, an inexhaustible treasure in heaven...for where your treasure is your heart will be. For your father is here to give you the Kingdom."

Happy August! The Church dedicates the month of August to the Immaculate Heart of Mary. It is a dogma of the Catholic faith that Mary is the Immaculate Conception. The Catholic church also over the next 3 years is promoting devotion to the Eucharist, the true body & blood, soul & divinity of Jesus Christ. On July 24th, in Jalisco Mexico, faithful followers at Our Lady of the Rosary parish, during exposition of the Eucharist for adoration, a video was taken & you can see for yourself online, that the host appeared as a beating heart which lasted nearly 30 seconds. The apparent miracle still needs to be verified which may take years but it really happened. God is alive in the Eucharist & at times will reveal Himself so more will believe. <https://aleteia.org/2022/07/29/is-this-footage-of-a-real-uecharistic-miracle/> You don't have to convince me. See you in church?

Deacon Larry

email:deaconchyba@aol.com

Liturgical Schedule for Saturday and Sunday, August 13 & 14

	Saturday 4:30PM	Sunday 7:30AM	Sunday 9:00AM	Sunday 10:30AM	Sunday 10:30AM	Sunday 12:30PM	Sunday 7:00PM
Church	St. Bruno	St. Richard	St. Richard	St. Richard	St. Bruno	St. Bruno	St. Bruno
Commentator	George Speck	Maria Bzdyk	Consuelo Trujillo	Jesus Ruiz	Halina Szyszlak	Eusebio Ramos	Carmen Esparza
Lector	Ruth McCloud	Weronika P. Karolina P.	Matt Schergen	Leo Rodriguez	Jerzy Krawczyk	Eusebio Ramos	Carmen Esparza
Eucharistic Minister	Sally Wysocki	Krystyna Macias	Milagros Escobar	Guadalupe Toledo	Jerzy Krawczyk	Eusebio Ramos	Carmen Esparza

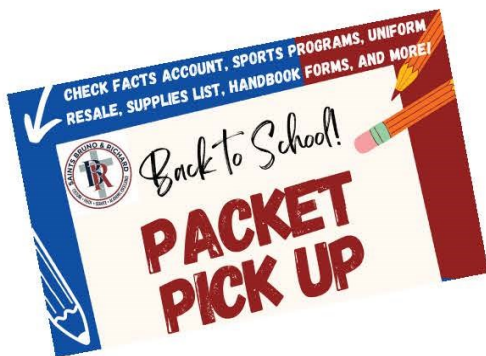


Eagles View

Weekly newsletter of Sts. Bruno & Richard School

The First Day of School Is Right Around the Corner / Limited Space is Still Available... Register Today!

The First Day of School is Right Around the Corner / Se Acerca el Primer Día de Clases



The 1st day of school is quickly approaching and we are all working very hard to ensure a successful first day! During the Packet Pick-Up event you can finalize the registration documents, inquire about our sports program, and much more. If you missed the first session of Packet Pick-Up, don't worry, join us this Sunday, August 7th from 10 am - 1 pm at the Kenneth Ave Campus. If you would like to become an Sts. Bruno and Richard School family, on-site registrations will be held. Don't forget to take advantage of sales across the city and suburbs. There will be a tax reduction on school supplies, including uniforms, on any purchase made between August 5th-14th. Happy Shopping!

¡¡El primer día de clases se acerca rápidamente y todos estamos trabajando muy duro para garantizar un primer día exitoso! Durante el evento de Recogida de Paquetes, puede finalizar los documentos de registro, consultar sobre nuestro programa deportivo y mucho más. Si se perdió la primera sesión de Recogida de paquetes, no se preocupe, únase a nosotros este domingo 7 de agosto de 10 am a 1 pm en el campus de la avenida Kenneth. Si desea convertirse en una familia de la escuela Sts Bruno y Ricardo, también puede registrarse durante el evento. No olvides aprovechar las rebajas en toda la ciudad y suburbios. Habrá una reducción de impuestos sobre los útiles escolares, incluidos los uniformes, en cualquier compra realizada entre el 5 y el 14 de agosto. ¡Feliz compra!

Thank you for making our Little Readers "Paletas in the Park a success! Stay tuned for more upcoming Little Readers events.



Become an Eagle... 2022-2023 Registration is Still Open / Conviértase en un Águila... 2022-2023 La Inscripción aún está Abierta

To schedule a tour and learn more about our Pre-K through 3rd Grade at the Harding Campus, email office@stbruno.com or call 773-847-0697. To schedule a tour at our 4th through 8th Grade Kenneth Campus, email Srsmarketing@strichard.net or call 773-582-8083.

Para programar un recorrido y obtener más información sobre nuestro Pre-K a 3er grado en el campus de la avenida Harding, envíe un correo electrónico a office@stbruno.com o llame al 773-847-0697. Para programar una visita a nuestro campus en la avenida Kenneth de grados 4 a 8, envíe un correo electrónico a Srsmarketing@strichard.net o llame al 773-582-8083.



Aug 7 Packet Pick-Up @ Kenneth Campus 10 am - 1pm

Aug 8 - School Office Closed 12

Aug 18 1st Day of School

**Ed the Plumber
Ed the Carpenter**
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT



Your ad could be in this space!

Purple Sun Arts LLC
Art Gallery & Boutique
Handmade Rosaries
142 Harrison St., Oak Park, IL
708.948.7443 purplesunarts.com



Say Good-bye to Clogged Gutters!



\$99 Installation*

Receive a \$50 restaurant gift card with in-home estimate & free gutter inspection!

*Does not include cost of material. Expires 3/31/22.

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373



LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard
Get it. And forget it.™

FINDaPARISH.com
Check It Out Today!

GEORGE'S PLUMBING & SEWER
ALL TYPES OF PLUMBING REPAIRS
HOT WATER TANKS - SUMP PUMPS
SEWERS RODDED - INSPECTED BY CAMERA
43 YRS. EXP. LIC. #058196966 **773.585.1893**

WOLNIAK FUNERAL HOME
TRADITIONAL FUNERALS
CREMATION
Family Owned Since 1922
Services in Polish & Spanish
5700 S. Pulaski Rd.
773-767-4500
www.wolniakfuneralhome.com

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!



Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

THE MOST COMPLETE ONLINE NATIONAL DIRECTORY OF CATHOLIC PARISHES

SZYKOWNY FUNERAL HOME LTD.
Funeral Service Providers Since 1913
4901 South Archer Avenue • Chicago, Illinois
773.735.7521 • szykownyfunerals@aol.com
Jonathan F. Siedlecki, Owner/Director
Nancy T. Siedlecki, Director/Attorney at Law



Starting our second century of service

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

Protecting Seniors Nationwide

24SEVEN Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



Catholic Cruises and Tours and the Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit <https://www.oneparish.com>

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit <https://www.oneparish.com>

See Your Ad in COLOR

Call J.S. Paluch Today!
1.800.621.5197

LOYA INSURANCE COMPANY

¡AHORRE DINERO HOY!

SEGURO DE AUTO \$35/MES

4846 S CICERO AVE, CHICAGO, IL 60638

(773) 498-1509

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit <https://www.oneparish.com>

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- Ambulance
- Police
- Fire
- Friends/Family

Solutions as Low as \$19.95 a month

FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts

CALL NOW! 800.809.3352

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, NO Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA



This Button SAVES Lives! As Shown GPS. Lowest Price Guaranteed!

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit <https://www.oneparish.com>

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin
Call us at **1-800-621-5197**
Email: sales@jspaluch.com



Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!

www.jspaluch.com
email: krzystekn@jspaluch.com

Call Nancy Krzystek
708.372.2244

ENGLERT LeafGuard
Get it. And forget it.™